

 **BLAUPUNKT**

Mode d'emploi



*Enjoy it.*

Haut-parleur compatible Bluetooth

## BLP3730-001

### Instructions de sécurité

Lisez attentivement le mode d'emploi en prêtant une attention particulière aux consignes de sécurité. Conservez ce manuel pour une consultation ultérieure.

- Si le cordon d'alimentation de l'appareil est endommagé, le faire réparer par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- En cas de dysfonctionnement, l'appareil doit être remplacé car il n'est pas réparable.
- Le cordon d'alimentation doit toujours demeurer aisément accessible.
- L'appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- L'appareil ne doit pas être exposé à des égouttements d'eau ou des éclaboussures.
- Aucun objet rempli de liquide tel que des vases ne doit être placé sur l'appareil.
- Il convient de ne pas placer sur l'appareil de sources de flammes nues, telles que des bougies allumées.
- L'appareil est destiné à être utilisé sous un climat tempéré uniquement.
- L'écoute d'un baladeur musical à forte puissance peut endommager l'oreille de l'utilisateur et entraîner des troubles auditifs (surdité temporaire ou définitive, bourdonnements d'oreille, acouphènes, hyperacousie). Il est donc vivement recommandé de ne pas utiliser le baladeur à plein volume ni plus d'une heure par jour à volume moyen.
- La batterie ne doit pas être remplacée par l'utilisateur mais par le fabricant, le SAV ou une personne de qualification similaire.

- **ATTENTION:** Danger d'explosion si la batterie n'est pas remplacée correctement. Ne remplacer que par le même type ou un type équivalent.
- La batterie ne doit pas être exposée à une chaleur excessive telle que celle du soleil, d'un feu ou d'origine similaire.
- Différents types de batteries ou des batteries neuves et usagées ne doivent pas être mélangés.
- La batterie doit être mise en place en respectant la polarité.
- Si la batterie est usée, elle doit être enlevée du produit.
- La batterie doit être mise au rebut de façon sûre. La déposer dans des bacs de collecte prévus (renseignez-vous auprès de votre revendeur) afin de protéger l'environnement.

## **MISE HORS TENSION DANS LES ZONES RÉGLEMENTÉES**

Mettez l'appareil hors tension lorsque l'utilisation d'appareils sans fil n'est pas autorisée ou lorsqu'elle risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger, par exemple à bord d'un avion, à proximité d'équipements médicaux, de carburants, de produits chimiques ou de zones où sont utilisés des explosifs

## **LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE AVANT TOUT**

Vérifiez les lois et règlements en vigueur en matière d'utilisation des appareils portables dans les zones où vous conduisez.

- Concentrez toute votre attention sur la conduite.
- Les radiofréquences peuvent affecter certains systèmes électroniques de votre véhicule, tels que le système audio stéréo ou les équipements de sécurité.

## **INTERFÉRENCES**

Tous les appareils sans fil peuvent subir des interférences susceptibles d'avoir une incidence sur leurs performances.

Tous nos appareils sont conformes aux normes et réglementations internationales et, le cas échéant, nationales visant à limiter l'exposition des utilisateurs aux champs électromagnétiques. Ces normes et réglementations ont été adoptées après la réalisation de recherches scientifiques approfondies. Ces recherches n'établissent aucun lien entre

l'utilisation d'un appareil mobile et tout effet nocif sur la santé si l'appareil est utilisé conformément aux normes et réglementations applicables.

## **PERSONNEL HABILITÉ**

Seul le personnel qualifié est habilité à réparer ce produit.

## **ACCESSOIRES**

N'utilisez que des batteries, chargeurs et autres accessoires compatibles pour cet appareil. Ne connectez pas de produits incompatibles

## **ENFANTS**

Conservez votre appareil dans un endroit sûr, hors de portée des jeunes enfants. Votre appareil comprend des petites pièces qui peuvent présenter un risque de suffocation.

Le niveau de protection de ce produit est IPX7.

Cela veut dire que le produit est protégé contre les effets d'une immersion temporaire (jusqu'à 1 mètre), pendant une durée de 30 minutes.

Il n'est pas possible qu'une quantité suffisante d'eau pour être dangereuse puisse y pénétrer tant que les conditions définies de pression et de durée d'immersion (jusqu'à 1 m de profondeur) sont respectées.

La protection contre la poussière n'a pas été testée.

<b>Caractéristiques techniques</b>
------------------------------------

Tension acceptée : CD 5 V  $\pm$  0,8 A

Consommation max : 4 W

Batterie au li-ion de 3000 mAh

Fréquence radio : 2402-2480 MHz

Puissance sonore : 2x8 W :

Plage de fréquences : 68Hz-20 KHz

Version Bluetooth compatible : 4.2

Distance de connexion Bluetooth : 10 m

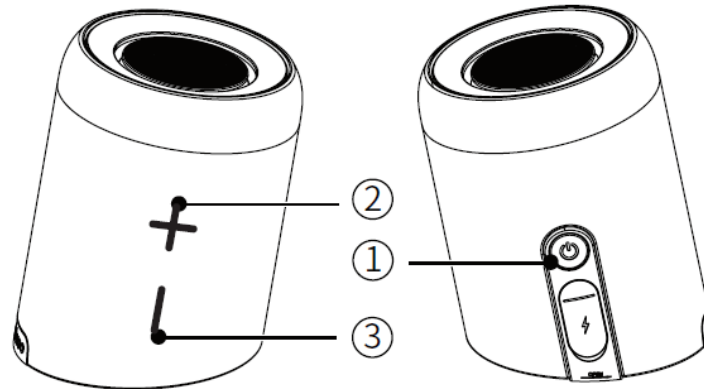
Autonomie en écoute de musique : 4-6 heures

Temps de charge : 3-4 heures

Dimensions : 84 x 84 x 210 mm

Poids : 750 g

## Présentation du produit



### 1. Bouton d'alimentation/Multifonctions

Maintenez appuyé le bouton 1 pendant à 2 secondes pour allumer/éteindre

Appuyez sur le bouton 1 pour décrocher/raccrocher un appel

Appuyez sur le bouton 1 deux fois pour rejeter un appel

Appuyez sur le bouton 1 pour lecture/pause de la musique

Appuyez sur le bouton 1 trois fois pour déconnecter TWS, appuyez ensuite 2 fois pour déconnecter le dispositif Bluetooth.

Appuyez sur le bouton 1 deux fois pour déconnecter le dispositif Bluetooth.

### 2.3. Bouton de volume

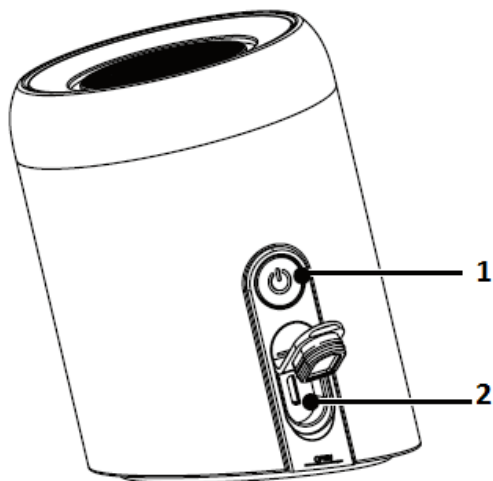
Appuyez sur le bouton 2 pour augmenter le volume

Maintenez appuyé le bouton 2 pour écouter la piste suivante

Appuyez sur le bouton 3 pour réduire le volume

Maintenez appuyé le bouton 3 pour écouter la piste précédente

## Description de l'interface



1. Voyant indicateur
2. Port micro USB

### Indicateur de sélection

Allumez le haut-parleur, le voyant DEL bleu clignote rapidement.

Lorsque les deux haut-parleurs sont en association, le voyant DEL bleu clignote rapidement.

### Voyant indicateur Bluetooth

Le voyant DEL bleu reste allumé en continu lorsque la connexion est effectuée.

Le voyant DEL bleu du haut-parleur associé reste illuminé, et celui du haut-parleur maître clignote rapidement pour confirmer l'association.

Si l'appareil est hors de portée, alors le voyant DEL bleu clignote rapidement.

### Voyant indicateur de charge

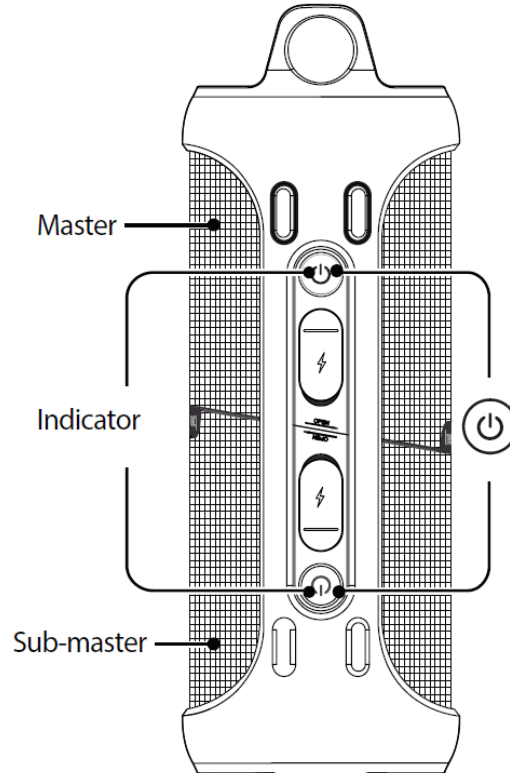
Le voyant DEL rouge s'allume en continu pendant la charge.


Le voyant DEL s'éteint une fois la charge terminée.

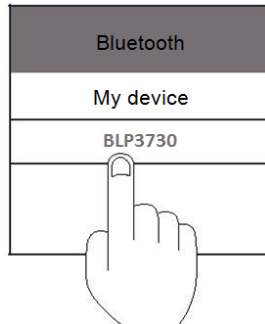
Le voyant DEL clignote lorsque le niveau de batterie est faible.

Le voyant DEL s'éteint lorsque l'appareil est éteint.

## Connexion Bluetooth

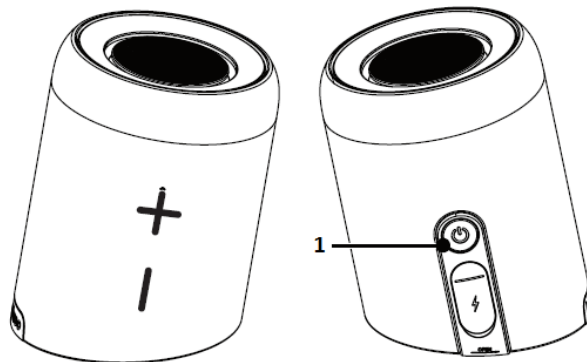



Maintenez appuyé le bouton  sur l'appareil maître et l'appareil associé simultanément pendant 2 secondes. Une notification sonore sera émise, et la connexion se fera automatiquement. Un bip est émit lorsque la connexion est effectuée. Le voyant indicateur bleu sur l'associé s'allume en continu, et le voyant sur le maître clignote rapidement.



Recherchez « BLP3730 » dans la liste des appareils Bluetooth et sélectionnez-le.  
Le voyant DEL bleu reste allumé une fois l'association effectuée. Vous pouvez écouter votre musique.

### Fonction TWS



Maintenez appuyé le bouton  sur l'appareil maître et l'appareil associé simultanément pendant 2 secondes. Une notification sonore sera émise, et la connexion se fera automatiquement.  
(Désactivez le Bluetooth sur votre dispositif avant d'effectuer l'association TWS)

### Déclaration de conformité UE

Par la présente, Dag Technologie® déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE. La déclaration de conformité peut être consultée à l'adresse suivante :

[http://www.mms-support.net/OTA/ECD\\_DAG\\_BLP3730-001.pdf](http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP3730-001.pdf)

Conformément à la directive européenne 2012/19/UE sur la mise au rebut des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), les appareils électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les déchets non triés. Ces appareils usagés doivent être collectés séparément des déchets ménagers pour optimiser la récupération et le recyclage de leurs composants dans le but de réduire les effets négatifs sur la santé humaine et sur l'environnement. Le symbole de « poubelle barrée d'une croix » indique que ces produits doivent être collectés et mis au rebut séparément des ordures ménagères.



Pour éviter d'endommager votre ouïe, n'écoutez pas à volume élevé pendant de longues périodes.

Importé par Dag Technologie®  
79/81 Ancienne Route Nationale 7  
69570 Dardilly  
FRANCE





*Enjoy it.*

Dag Technologie®  
79/81 Ancienne Route Nationale 7  
69570 Dardilly – France

Tous droits réservés. Tous les noms de marque sont des marques déposées de leurs propriétaires respectifs. Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

 **BLAUPUNKT**

User manual



*Enjoy it.*

Speaker Bluetooth compatible

## BLP3730-001

### Safety Precautions

Read these safety instructions before using your device and store them for possible future reference.

- The device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capacity. Persons who have not read the manual, unless they have received explanations by a person responsible for their safety and supervision should not use this unit.
- Children should be monitored to ensure that they do not play with the device.
- The device should always be readily accessible.
- The device should not be exposed to dripping or splashing water.
- No objects filled with liquids such as vases shall be placed on the device.
- Always leave a minimum distance of 10 cm around the unit to ensure sufficient ventilation.
- Open flame sources, such as candles, should not be placed on top of the device.
- The device is intended for use only in a temperate climate.
- At full volume, prolonged listening to the portable audio device may damage the user's hearing and cause hearing troubles (temporary or permanent deafness, hearing drone, tinnitus, hyperacusis).
- So we recommend not to listen to the portable audio device at high audio volume and no more than one hour per day at medium audio volume.
- CAUTION: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced or not replaced by the same type or equivalent.
- The battery should not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or similar.
- Different types of batteries, new and used batteries should not be mixed.
- The battery must be installed according to the polarity.
- If the battery is worn, it must be removed from the product.
- The battery must be disposed of safely. Always use the collection bins provided (check with your dealer) to protect the environment.

- The battery can't be replaced by the user, but only by the maker of this product, the after sales department or a qualified person.

### **SWITCH OFF IN RESTRICTED AREAS**

Switch the device off where the use of the device is not allowed or where there is a risk of causing interference or danger, for example on board an aircraft, near medical equipment, fuel, chemicals or blasting sites.

### **ROAD SAFETY COMES FIRST**

Check the current laws and regulations regarding the use of this device in the areas where you drive.

- Do not handle the device when driving.
- Concentrate fully on the driving
- Radio signals could affect some of the car's electronic systems such as the audio stereo and alarm systems.

### **INTERFERENCE**

All wireless devices are susceptible to interference which may affect their performance.

All our device conform to international standards and regulations, and if need be national ones, with a view to limiting user exposure to electromagnetic fields. These standards and regulations were adopted after the completion of extensive scientific research. This research established no link between the use of the mobile headset and any adverse effects on health if the device is used in accordance with standard practices.

### **AUTHORISED PERSONNEL**

Only qualified people are authorized to install or repair this product.

### **ACCESSORIES**

Only use batteries, chargers and other accessories which are compatible with this equipment. Do not connect incompatible products.

### **CHILDREN**

Keep your device in a safe place, out of the reach of young children. The device contains small parts that may present a choking hazard.

The protection index for this product is IPX7.

This means that the product is protected against the effects of temporary immersion (up to 1m) and for 30 minutes.

The ingress of water into harmful quantities will not be possible when the equipment is immersed in water under defined conditions of pressure and time (up to 1 m of flooding).

Protection against dust is untested.

### Specifications

Rated voltage : DC 5V  $\equiv$  0,8A

Max consumption : 4W

Li-ion battery 3000mAh

Radio frequency : 2402-2480MHz

Sound power : 2x8W

Frequency range : 68Hz-20KHz

Bluetooth compatible version : 4.2

Distance Bluetooth stays connected : 10m

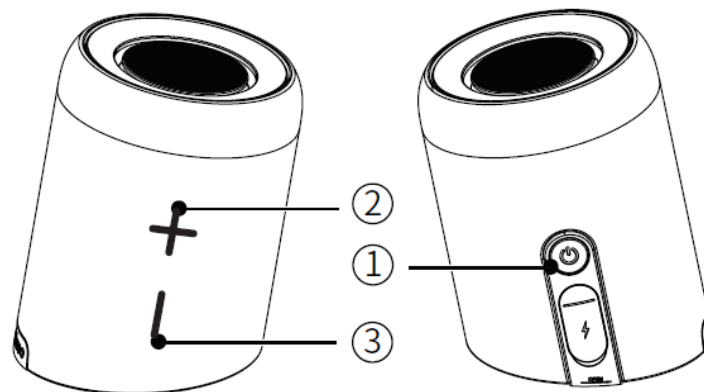
Music playing time : 4-6 hours

Charging time : 3-4 hours

Dimensions : 84 x 84 x 210mm

Weight : 750g

### Presentation of the product



#### 1. Power button/Multi-function button

Long press 1 for 2s to power ON/OFF

Short press 1 to answer/end a call

Press twice 1 to reject a call

Short press 1 to resume/pause music

Press 1 3 times to disconnect TWS, and then press 2 times again to disconnect Bluetooth device

Press 1 twice to disconnect Bluetooth device

### **2.3. Volume buttons**

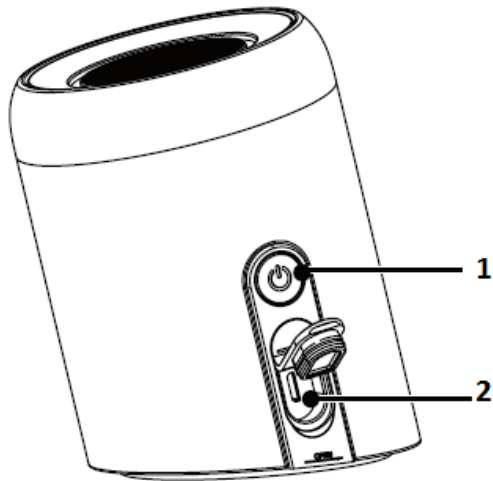
Short press 2 to turn the volume up

Long press 2 to next track

Short press 3 to turn the volume down

Long press 3 to previous track

## **Interface instruction**



1. Indicator

2. Micro USB port

### **Switch indicator**

Turn ON the speaker, blue LED flashes quickly.

When 2 speakers are pairing, blue LED flashes quickly.

### **Bluetooth indicator**

Blue led will last long time after connected successfully.

The LED light of sub-master will last long time and master LED light ashes quickly after pairing success.

It beyond range of Bluetooth, blue LED flashes quickly.

### **Charging indicator**

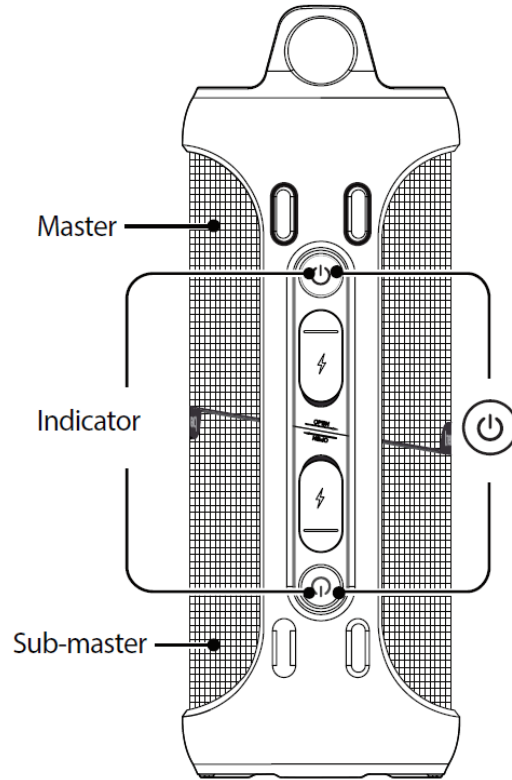
Red LED indicator will last long time when charging.


Red LED indicator will turn off after full charge.

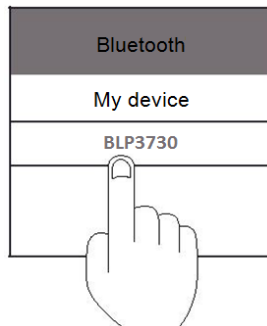
Red LED indicator will flash when lower battery.

The LED indicator will turn off after power off.

## **Bluetooth connection**

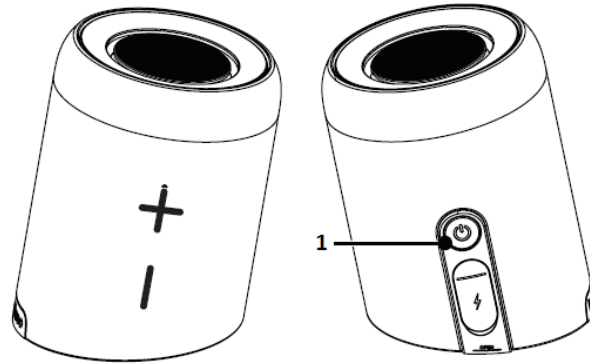



Long press master and sub-master  simultaneously for 2s, you will hear prompt tone of power on, and they will access to connect automatically. It goes on a beep sounds once connected successfully. The indicator light of sub-master will keep blue, master indicator light ashes quickly.



Find “BLP3730” in your Bluetooth list and select it.  
The LED indicator keeps blue once pairing is done, then you can access to music.

**TWS function**



Long press master and sub-master  simultaneously for 2s, you will hear prompt tone of power on, and they will access to connect automatically.  
(Please turn off Bluetooth on your device before TWS pairing).

### Declaration of conformity UE

Dag Technologie®, hereby declares that this equipment, conforms to the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/UE. The declaration of Conformity can be viewed at the following address:

[http://www.mms-support.net/OTA/ECD\\_DAG\\_BLP3730-001.pdf](http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP3730-001.pdf)

The European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal unsorted municipal waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain, and reduce the impact on human health and the environment. The crossed out “wheeled bin” symbol on the product reminds you of your obligation, that when you dispose of the appliance, it must be separately collected.



To avoid possible hearing damage, do not listen at high audio volume for long periods of time.

Imported by Dag Technologie®  
79/81 Ancienne route Nationale 7  
69570 Dardilly  
FRANCE





*Enjoy it.*

Dag Technologie®  
79/81 Ancienne Route Nationale 7  
69570 Dardilly – France

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.